

PROF. DR. FARUK K. TİMURTAŞ
EDEBİYAT FAKÜLTESİ
İSTANBUL



Herrn Cimir KOCAOĞLU

TDV İSAM
Kütüphanesi Arşivi
No TK/35.1

Hiltensperger Str. 32/11

Alçakla
LUFTPOST

8000 München 40

Bate ALMANYA

İstanbul, 30 Ekim 1979

Değerli ve sevgili talebem Timur,

Mektubunu aldım. Gösterdiğin alakaya çok teşekkür ederim, sağol. Verdiğin bilgilerden memnun kaldım. Bu vaziyete göre bahsettiğin pensiyonda (Ausbürg) kalmak, uygun olacaktır sanıyorum. Merkezi yerde olduğuna göre mesele yok. Üniversiteye pek yakın olmasa da olur. Esasen fazla bir çalışma imkân bulacağımıza da sanıyorum. Üniversiteye (Bedriye Hanım da) hiçbir hane uğrayıp elbette. Münih'te bir hafta kadar kalacağız.

Hareket tarihimizi ayrıca bildireceğim. İnşallah uçakla geleceğiz. Kesin tarihi şu anda veremiyorum. 9 Kasım'da doktora giriş imtihanı var. Onda bulunmak lazım. Ben aralıkta 11 veya 12 Kasım'da hareketi düşünüyorum. Fakat, şu anda iki bayramın birleşmesi dolayısıyla on gün kadar tatil var, her taraf kapalı. Kat'i karara veyahut bileti ayırtamadım. Sana hareket gününü bildireceğim. Pazar veya pazartesi olmasına gayret edeceğim.

Amerikada Pittsburgh şehrinde bulunan enistem Suphi Yavaşca benim için senin adresine 1500 dolar gönderecek. Doç. Kemal Eraslan'ın oğlu Zafer de 1000 mark yollayacak. Bahriyat ve diğer kütüphanelerle etraftan tedarik etmek suretiyle seyahatimizi yürütmeliyiz.

Samimi mektubun ve şimdiden izhar ettiğin misafirperverliğinden büyük memnuniyet duydum. Vereceğiniz zahmet için önceden teşekkür ederim.

Selâm ve sevgilerle gözlerinizden öperim. Hanuma selâm eder, bebeğin gözlerinizden öperiz. Ziya Babakurban ve Hasan Oralı'ya selâm ve sevgiler, selâmlar...
F. Timurtas

Yezgili Timur,

Gezahatimizi, doktora lisan imtihanının 3 Kasım'da yapılması ve bazı işler dolayısıyla bu hafta kadar tehir etmek mecburiyetinde kaldım. İnşallah 18 Kasım 1979 pazar günü THY uçağı ile hareket edeceğiz. Münih'e oranın saati ile 11 de varacağız. Pazar ve pazartesi günleri boş olduğumuzu söylediğin için bu tarihi uygun gördüm.

Amerikadan Guphi Javasca'nın benim adına 1500 dolar göndereceğini yazmıştı. Kemal Ersoyan'ın oğlu Zafar da 1500 mark yollayacak (önce 1000 demişlerdi, 500 ilâve oluyor).

Yakında görüşmek temennisiyle gözlemlerden öperim. Arkadaşlara selâmlar. Hanımla birlikte yengemiz hanıma selâm eder, bebeğin gözlemlerinden öperiz.

F. Timurtas

Sevgili talebem Timur,

2 Ekim 1980 tarihli mektubunuzu aldım. Önce Çolpan'ın doğumunu tebrik ederiz. Güle güle büyüttün. Hepsinize sağlık, afiyet ve saadet dolu bir ömür dileriz.

Amerikadan gelen çağır teklifi çocukların istikbali bakımından kabul etmememiz isabetli olmuştur. Türkçülük zurnu ve milli kültür - ahlak bakımından tebrikte şayan bir karar. Bu durum karşısında bizim de seni ne yapay yapay burada bir işe yerleştirmemiz gerekiyor. İnşallah doktora izini hallettikten sonra bu mesele gerçekleşecektir seninle. Yeni ya bizim veya Muharrem Ergin'in kürsüsüne olabiliriz. Olmazsa başka üniversitelere de olabilir. Bizim kürsümüzün adı Yeni Türk Filolojisi (Dili) olduğuna göre, Türkçe Türkçesi dışında diğer lehçeler de okutulabilir. Orta Asya Türk Lehçeleri sahasında ise kimse yok. Sen biraz dil sahasına kayar ve ona ağırlık verirsen bu iş kolaylıkla olur. Önemizdeki yıllarda kendine açılacak. (Ahmet Topaloğlu doçent olacak. Bir kendine açıldı ama, birkaç ay önce birini aldı.).

Geçen sene uradayken döner saatler görmüştük. Başka yerlere gideceğimizi için ağırlık olur diye alamamıştık. Londra'da onlardan vardı, fakat Almanya'ya göre pahalı idi. İmkân olur, getirebilecek bulunursa bursun 100-120 mark civarında olanından bir tane rica edeceğiz. Parasını ödeyiz. Ayrıca Bisen'in giyecek ile ilgili bir ibri ricası olacak. Anveniz dönüştüğünde getirebilirse, sonra yazarsın. Şahmetinize şimdiden teşekkürler.

Ehimin ilk haftasında yapılan III. Milli Tariholoji Kongresi
iyi geçti. Dr. Baymırza Hayit de gelmişti.

Burada havalar çok güzel gidiyor. Geçen senenin aksine
latif bir sonbahar yazıyoruz.

Ay sonu doçentlik imtihanları jürisinde bulunmak üzere
inşallah Ankara'ya gideceğim. Burada Zeynep Kerem'in
imtihanı vardı, tezi kabul edildi.

Oradaki bütün arkadaşlara ayrı ayrı selâm eder, hep-
sine iyi günler, sağlıklı ve esenlikler dilerim.

Nurhan'ın dilinin açılmasına memnun olduk. Konuşma-
sı gittikçe ilerliyordur herhalde. Çolpan'ı tuzlanıyor mu?

Sizleri bu sene yazlığa bekledik ama, durum sebebiyle
mümkün olamadı. Artık inşallah gelecek sene gelirsiniz.

Busen ile beraber sana ve Nigar'a selâm ve sevgilerimizi
yollar, Nurhan ve Çolpan'ın gözlerinden öperiz.

Hasetle gözlerinden öperim.

Hocan

F. Çimrity

Prof. Dr. Faruk N. Timurtas
Edebiyat Fakültesi

TDV İSAM
Kütüphanesi Arşivi
No TK/35.5

cevap 10 Mart 80'de
gönderildi.

İstanbul, 24/2/1980

Aziz talebem, kardeşim Timur,

Mektubunuzu aldık, teşekkür ederiz. Sağlık ve afiyette ol-
runuza memnun olduk, lüz de çok zikrin iyiziz. Arada ufak
tefek mevsim rahatsızlıkları oluyor. Sizlerin de lüz ayıldıktan
sonra hastalanmış olmanıza üzülük, geçmiş olsun.

Yayahatımız iyi geçti. Bilhassa Paris'te bazı kitapları görmek
imkânım elde ettim. Dönüşte Almanya'ya, arzu etmemize rağmen,
uğrayamadık. Mainz'da Nimetullah Hafız'ı da görecektik. Fakat,
biletleri uzatmak mümkün olmadı. Daha önce bahsettiğim gibi, lüz
ay içinde dönüş yapıldığı takdirde % 40 teuzilâtle oluyor. Bu müd-
det bir gün bile geçirse tamamı ödemek icab ediyor. Bir müddet
daha kalırsanız ikinciy için 30 bin lira daha bilet parası verme-
miş gerekecekti. Artık başka lüz imkân buluyoruz. Mayısta Yugoslav-
ya'ya davet edilme ihtimali. O zaman Almanya'ya geçmemiz mümkün
olabilir sanıyorum.

Amerikadan gönderilen çek karışığından dolayı 79 mark kaldığı-
nı yazıyorum. Bunun portolar ile gönderilmesine lüzün yoktur. Sende dur-
sun, sonra hesaplarız. Belli lüz almış gerekir.

Nigâr Hanım ve Nurhan nasıl? Bir giden olursa fışık yollayor-
cağın. Nurhan yine "yook yok!" diyor mu? Herhalde konuşmasa lüz
roz açılmıştır.

Sen çıkan "Yeni Kelimeler Sözlüğü"nden arkadaşlara da verilmiş üzere
lüz ay kadar önce göndermiştim. Herhalde varmıştır.

Z. Babekurban, H. Oraltay, Ç. Koçar, N. Devlet, Alptekin ve diğer
arkadaşlara selâmlarımızı lütfen söyleyiniz. İyi günler diler, hepimizin
gözleminizden öperim.

F. Timurtas

Aziz ve sevgili talebem Timur,

Mektubunuzu alıp sevimmistik. Hemen cevap yazmak mümkün olmadı. İstanbul'dan döndükten sonra çocukların ve sizin rahatsızlık geçirmiş olmanıza üzüldük, geçmiş olsun. Biz de pek iyi değiliz. Bizen'de de bende de tansiyon biraz yüksek. Bizen'de beyunda hafif hirsleşme var. Benim de halimde düzensiz atış (aritmî) tespit edildi. Glâş alıyız, perhîz yapıyoruz. İnşallah tamamıyla iyileşiriz. Bugünlerde iyize doğru gidiyoruz.

İstanbul'dayken bir arada bulunmaktan çok memnuluk duyduk. Fabat, fazla kalamadınız. Göniil isterdi ki, sizi daha fazla misafiri edelim. İnşallah başka bir sefere.

Gezini mayıs ayına kadar bitireceğine memnun oldum. Bu işin bir an önce hayırla neticelenmesi çok iyi olacak. Yeni hanımla yardımcı doçentlik ihdâs edildi. Genin lisan bilgin de iyi olduğun için yerleşmen kolay olur sanıyorum.

Besentlerde annen bize uğramış, vize işiyle uğraşmış. Belki de sizin yanınıza gelmiştir.

Yeni yıl sağlık, saadet ve başarı ile geçirmenizi dileriz. Bizen'le beraber sevgi ve selâmlarımıza yollarız. Nurhan ve Galpan'ın gözlerinden öperiz. H. Oraltay, Z. Babakurban, Ç. Koçar ve diğer dostlara, tanıdıklara selâmlar.

Dr. Timurtas